



Distr.
GENERAL

S/16202
6 December 1983

ORIGINAL : ARABIC

الأمم المتحدة



مجلس الأمن

رسالة مؤرخة في ٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٣ وموجهة من الممثل
الدائم للجمهورية العربية السورية لدى الأمم المتحدة إلى رئيس
مجلس الأمن

- بالإشارة إلى الرسالة الموزعة من قبل رئيس الوفد الأمريكي والصادرة في الوثيقة S/16197 تاريخ ٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٣ ، والتي ورد فيها الزعم أن الغارات الأمريكية على مواقع القوات السورية في لبنان كانت دفاعا عن النفس ، نود توضيح ما يلي :
- ١ - لقد كثرت التهديدات الصادرة عن كبار مسؤولي الحكومة الأمريكية لاسيما وزير الدفاع ضد سوريا ، واثرت هذه التهديدات قامت الطائرات الأمريكية بالاستطلاع بهدف التحضير لأعمال عدوانية .
 - ٢ - ان أبسط القواعد العسكرية أن أى طيران أجنبي يطير فوق قوات بلد آخر، على هذه القوات التعرض له دفاعا عن أمنها وعن نفسها .
 - ٣ - ان التهديدات الأمريكية المتكررة تعطي قواتنا الجوية حق رصد تحركات القوات الأمريكية في المتوسط وفي لبنان دفاعا عن النفس وفق المنطق الأمريكي ؛ فهل اذا فعلت ذلك لن يتعرض لها الاسطول الأمريكي ؟
 - ٤ - من الامور التي تدعو للاستغراب والتساؤل أن يفسر الوفد الأمريكي أعماله العدوانية دفاعا عن النفس .
- ان هذا المنطق الذي تستخدمه الولايات المتحدة يتعارض مع ميثاق الأمم المتحدة ومع مسؤوليات الحكومة الأمريكية كدولة عظمى دائمة العضوية في مجلس الأمن .
- أرجو التفضل بتعميم هذه الرسالة باعتبارها وثيقة رسمية من وثائق مجلس الأمن .

(التوقيع) ضياء الله القتال
السفير
المندوب الدائم